食物貿易商入門網站
Food Trader Portal (FTP)

開立「食物貿易商入門網站」帳戶

2022年2月11日

食物環境衞生署
Food and Environmental Hygiene Department

食物安全中心
Centre for Food Safety

食物貿易商入門網站
Food Trader Portal

食物貿易商入門網站 Food Trader Portal (FTP)

- 食安中心與業界之間的一站式電子溝通平台
  - 食物商登記、續期和更新資料
  - 食物進口服務
    - 申請進口許可證及進口准許
    - 報告食物批次抵港(報貨)
    - 處理進口食物放行
    - 查閱有關食物進口的資料及接收通知，例如食物警報等
  - 食物出口服務
    - 申請動物製食品衛生證書及食物檢查證書

FTP的好處

- 7x24無間斷服務
- 毋須親身提交及領取文件
- 快速查閱食物進/出口申請進度及記錄
- 實時掌握食物進口相關資訊

FTP的好處

- 版面設計:
  - ✓採用簡單的問答導向方式
  - ✓配以圖片加強說明

FTP的好處

- 網上付款功能
  - ✓ 食物商登記及續期費用
  - ✓ 申請出口證書費用

- 電子申請
  - ✓減少用紙量 ➡ 經濟環保
  - ✓系統自動核對部分輸入的資料⬆準確性
  - ✓使用過往記錄作新申請的範本
    - ➡ 減省重複輸入相同的資料 ⬆效率

高準成

有效率

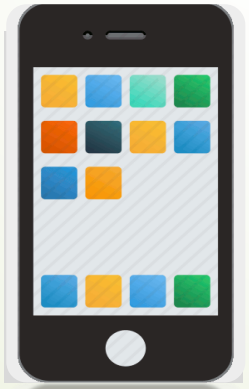
易追蹤

開立FTP帳戶

- 必須為獲授權人
- 食物商登記號碼/獲豁免號碼（TRN/EN）將用作登入名稱

開立FTP帳戶需提交的資料

- 大部分資料從舊有系統轉移至新系統
- 新資料：
  - 本地流動電話號碼
  - 電郵地址



開立FTP帳户需提交的資料

- 上載下列文件的影像檔:
  - 商業登記證
  - 香港身份證
  - 委任獲授權人的授權書
    - 公司：由一名獲公司董事會決議委派的董事簽發 + 公司印
    - 合夥：該公司所有合夥人簽發 + 公司印
    - 個人：不適用

FTP帳戶的兩類使用者

1. 獲授權人 Authorised Person (AP)

2. 指定人員 Nominated Person (NP)

獲授權人(AP)與指定人員(NP)權限對照

系統預設

AP	權限	NP
■	根據《食物安全條例》（第612章）進行食物商登記、續期和更新資料	X
■	開立「食物貿易商入門網站」使用者帳戶	
■	委派職能予NP和修改他們的權限	
■	申請進口許可證	✓
■	申請進口准許	✓
■	申請動物製食品衞生證書	✓
■	申請食物檢查證書	✓
■	記錄食物抵港資料	✓
■	報告食物批次抵港	✓

如被委派

系統已預設AP權限

你的詳細資料
a
b
c
b. 以下是你作為獲授權人的負責事項：
食物商登記—續期、更新資料和取消登記
開立使用者帳戶
食物入口商
進口許可證
擬備申請
提交申請
進口准許
擬備申請
提交申請
記錄食物抵港資料
食物出口商（相關功能將會在2022年3月推出）
申請動物製食品衛生證書
申請食物檢查證書
請上載授權書。
選擇檔案
(註：檔案須為JPEG或PDF格式，解像度達600dpi或以上。檔案大小上限為2MB。)
下一步

AP可委任NP權限

第1位指定人員的詳細資料
a
b
c
b. 請剔選該人士的負責事項。
重要須知：如果未選擇任何權限，指定人員仍可在食物貿易商入門網站內讀取食物進口的相關信息。
食物商登記—續期、更新資料和取消登記
開立使用者帳戶
食物入口商
進口許可證
擬備申請
提交申請
進口准許
擬備申請
提交申請
記錄食物抵港資料
以上各項
食物出口商（相關功能將會在2022年3月推出）
申請動物製食品衛生證書
申請食物檢查證書
以上各項
取消
下一步

獲授權人(AP)與指定人員(NP)

AP	NP
個人/合夥：只限一位 公司：建議多於一位	數量沒有限制，視乎運作需要

- 新增、刪除或修改FTP使用者的資料，申請人及有關人士均會收到系統發出的電郵通知

***重要 ： 經常檢視及盡快更新使用者的資料!!

開立FTP帳戶

FTP主頁 (www.ftp.cfs.gov.hk)

FTP網上付款服務

選擇付款方式
商戶名稱:
動物製食品衛生證書的電子支付
類型:
申請動物製食品衛生證書
申請號碼:
eHC-N-22-0067
交易參考編號:
20220126162600844
付款金額:
HK$ 7,165.00
請選擇付款方法
VISA
返回
付款
取消

有用資訊

食物環境衞生署 Food and Environmental Hygiene Department | 食物安全中心 Centre for Food Safety | 食物貿易商入門網站 Food Trader Portal

简 | EN

海報及宣傳單張 | 影片 | 簡介資料 | 常見問題 | 訓練材料 | 下載區 | 通告 | 聯絡我們

宣傳影片:

介紹食物貿易商入門網站

教學影片:

開立與啟動帳戶
(已登記/獲豁免食物商適用)

一般操作

有用資訊

食物環境衞生署 Food and Environmental Hygiene Department

食物安全中心 Centre for Food Safety

食物貿易商入門網站 Food Trader Portal

海報及宣傳單張 | 影片 | 簡介資料 | 常見問題 | 訓練材料 | 下載區 | 通告 | 聯絡我們

常見問題

- 申請開立FTP帳戶及一般操作問題
- 食物商登記
- 申請肉類及家禽進口許可證

有用資訊

食物環境衞生署 Food and Environmental Hygiene Department | 食物安全中心 Centre for Food Safety | 食物貿易商入門網站 Food Trader Portal

简 | EN

海報及宣傳單張 | 影片 | 簡介資料 | 常見問題 | 訓練材料 | 下載區 | 通告 | 聯絡我們

訓練手冊

一般事項	開立與啟動帳戶—公司 (已登記/獲豁免食物商適用) 開立與啟動帳戶—個人業務 (已登記/獲豁免食物商適用) 開立與啟動帳戶—合夥業務 (已登記/獲豁免食物商適用) 一般操作 食物進口相關資料
食物商登記	食物商登記—公司 (新食物商適用) 食物商登記—個人業務 (新食物商適用)

有用資訊

食物環境衞生署 Food and Environmental Hygiene Department | 食物安全中心 Centre for Food Safety | 食物貿易商入門網站 Food Trader Portal

简 | EN

海報及宣傳單張 | 影片 | 簡介資料 | 常見問題 | 訓練材料 | 下載區 | 通告 | 聯絡我們

簡介資料

- 2021年5月的簡介會 - 介紹開立「食物貿易商入門網站」帳戶的手續
- 2021年5月的簡介會 - 介紹網上報告食物批次抵港的新安排（奶類及冰凍甜點除外）
- 2021年5月的簡介會 - 介紹網上申請蛋類進口准許的辦法
- 2020年9月的視頻 - 介紹網上申請奶類及冰凍甜點進口准許的辦法

網上服務　方便快捷
請從速開立FTP帳戶

www.ftp.cfs.gov.hk

問答環節